

Genre du véhicule Camion (châssis)	Marque V O L V O	Type F 86 - .. TS 1. **)	Fiche d'homologation n° CH 3950 06
--	----------------------------	------------------------------------	--

MOYENS D'IDENTIFICATION "F 86" de chaque côté sur portes en bas

"F 86-..TS 1." sur plaquette du constructeur, au-dessous siège passager et au-dessus du No de châssis

Numéro du châssis frappé s. plaq. du constr. et à droite latér. s. longeron dev. jumelle ressorts

Signe d'identification du moteur frappé à l'avant à gauche sur bloc du moteur devant pompe à injection

Constructeur AB VOLVO, Goeteborg (S) Importateur Automobiles VOLVO SA, Lyss *

CHASSIS Nombre d'essieux 2 Nombre de roues 6 Entraînement arrière

Direction Méc. à vis et galet Assistance hydraulique

Frein de service 2-circ., à exp. interne, air comprimé

Frein auxiliaire A accumul. énergie Ralentisseur à échappement n.rég.

Frein stationn. disp. relâch. pneumat. Frein pr. rem. indirect, 2-cond.

Transmission méc. synchronisée Nombre vit. 8

Blocage differ. électro-pneumat. Prochet rem. _____ Vitesse max. 80 km/h

MOTEUR Genre en ligne Temps 4

Marque VOLVO Carbur. D

Type TD 70 A

Position avant Nombre cyl. 6

Alésage 104,77 Course 130

Cylindr. 6721 cm³ CV-impôt 34,23

CV-puiss. 185 (DIN) à 2400 t/m

Refroidissement eau

Bruit 81 dB (A) à 2400 t/m

Amortissement bruit 1 pot

CARROSSERIE Forme Cabine avancée Nombre portes 2

Toit ouvert _____

Nombre de places : Total 2 ; AV 2 ; milieu _____ ; AR _____ ; Places debout _____

900x205 ø +)

DIMENSIONS Voie AV 1970 AR 1750

**) Diam. braquage G ** DR **

Empattement ** / (/ / /)

Dimensions ext. Dimensions int.

Longueur ** _____

Largeur 2300 _____

Hauteur 2500 _____

Porte à faux AV _____

AR ** _____

lat. _____

POIDS Avant Milieu Arrière TOTAL

A vide selon carrosserie _____

Charge utile selon carrosserie _____

Poids total _____ 16000

Garantie fabr. 5200 _____ 11000 16000

Dimens. pneus 11.00 - 20 X _____

Charge p. essieu 6500 _____ 11500

de l'ensemble

Poids maxi remorquable _____ kg

EQUIPEMENT

Equipelement électrique 24 V

Feux de route 2/BOSCH E5 Avertisseur optique _____
 Feux de croisement 2/Bilux. as. Feux de position 2/ds.phares
 Feux de gabarit 2/HELLA Feux de brouillard _____
 Avertisseur 1/ électrique (1-ton) Niv. sonore 97 (dB/A)
 Essuie-glace 2/ électriques Lave-glace oui
 Feux arrières 2/Hella Catadioptrés 2/séparés E1 70
 Feux stop 2/séparés HELLA Feux de recul -
 Eclair.plaque contr. 1/comb.av.f.AR Plaque forme haute/oblique ~~XXXXXX~~
 Rétroviseur 2/ extér. au cabine Indic. vitesse km/h +
 Indic. direction clign. 4/ [tachygr.
 AV 2/sép.orange latér. - AR 2/sép. orange
 Avert. clign. - Lampes de travail -
 Feux complémentaires : -

INDICATIONS POUR LE PERMIS DE CIRCULATION

Genre du véhicule Camion
 Marque & type VOLVO F 86... TS 1.
 Chassis n° _____ (selon véhicule)
 Homologation n° CH 3850 06
 Forme de la carr. _____ (selon véhicule)
 Couleur _____ (selon véhicule)
 Places ass. : Total 2 (2 avant)
 Poids à vide sel.bull. Carburant D
 pesage CV 34,23
 Charge utile sel. vhc. Cylindrée 6721 cm³
 Poids total 16000 Poids de l'ensemble _____

REMARQUES, MODIFICATION ET CONDITIONS:

*) 2ème importateur : Fritz Häusermann, Zurich

**) Modèles	empattement	longueur	porte à faux AR	braquage Ø
F 86-34	3400	5995	1350	12,7
F 86-38	3800	6545	1500	14,0
F 86-42	4200	6945	1500	15,18
F 86-49	4900	7995	1850	17,2

+) Le tuyau d'échappement est coudé de 45° vers l'arrière par l'importateur

Lieu et date de l'expertise

Lyss, 12.11.68

La commission d'expertise